

INTAKE FORM (Two Copies)

MAU DON VE LY-LICH

(Has been released on 2/1988)

NAME (Ten Tu-nhan) : NGUYỄN Last (Ten Ho) NHƯ Middle (Giuu) SANG First (Ten goi)

DATE, PLACE OF BIRTH : (Nam, noi sinh) Month (Thang) Day (Ngay) Year (Nam)

SEX (Nam hay Nu) : Male (Nam) : _____ Female (Nu) : _____

MARITAL STATUS (Tinh trang gia dinh) : Single (Doc than) : _____ Married (Co lap gia dinh) : _____

ADDRESS IN VIETNAM : Triều Xá Tỉnh ~~1005~~ Bình, Quận Thủ Đức
T.P Hồ Chí Minh

POLITICAL PRISONER (Co la tu nhan tai VN hay khong) : Yes (Co) Yes (Co) No (Khong) _____

If Yes (Neu co) : From (Tu) : After 1975 To (Den) : Present

PLACE OF RE-EDUCATION: Z-30 (Can Cu' 5) Trai Thủ Đức K.1 - Khu A
CAMP (Trai tu) Đội 22 Hàm Tân, Tỉnh, Thủ Đức

PROFESSION (Nghe nghiep) : District chief / Sub-Sector Commander
Not Món District Đa định Province

EDUCATION IN U.S. (Du hoc tai My) : _____ (Has been released on 2/1988)

VN ARMY (Quan doi VN) Rank (Cap bac) : Trung tá QLVNCH

VN GOVERNMENT (Trong chinh phu VN) Position (Chuc vu) : Đến ngày nát nát Date (nam) : _____

APPLICATION FOR O.D.P. (Da co nap don cho ODP) : Yes (Co) : Yes (Co) : IV Number (So ho so) : 040-333
No (Khong) : _____

NUMBER OF DEPENDENTS ACCOMPANYING (So nguoi di theo) : NONE
(Ten than nhan thap tung) Xin ghi ben sau voi day du chi ti

MAILING ADDRESS IN VN (Dia chi lien lac tai VN) : NONE

NAME & ADDRESS OF SPONSOR/RELATIVE (Ten va Dia chi Than nhan hay Nguoi Bao tro) :

Trong Nhieu Nguyen
31

U.S. CITIZEN (Quoc tich Hoa-Ky) : Yes (Co) : _____ No (Khong) : _____

RELATIONSHIP WITH PRISONER (Lien he voi tu nhan tai VN) : Brother

NAME & SIGNATURE: Trong Nhieu Nguyen Long Nguyen

ADDRESS & TELEPHONE OF INFORMANT
(Ten, Chu ky, Dia chi va Dien thoai cua nguoi dien don nay) _____

DATE: 11 Month (Thang) 8 Day (Ngay) 87 Year (Nam)

5. NAME OF PRINCIPAL APPLICANT (PA) : Nguyen Nhieu Sang
 (Listed on page 1)

NAME OF DEPENDENT/ACCOMPANYING RELATIVES	DATE OF BIRTH	RELATIONSHIP TO PA.
Wife & 4 children are actually in the USA. [REDACTED]		

DEPENDENT'S ADDRESS :(if different from above)

6. ADDITIONAL INFORMATION :

OCT 19 / 87

Tôi có 2 người con đang cư
c' tai Cửu Tỉnh (Hàm Tân - Thuận
Hàu) tên là:

1) Nguyễn Nữ Song (Trung Tá)
2) Nguyễn Nữ Quan (Thiếu Tá)

Địa chỉ: Số:

Bà Liêu - Thị - Mai
—

Mrs. Lieu Thi Mai



Hội Gia Đình Tù Nham Chính Trị

P.O. BOX 5435
ARLINGTON VA 22205

OCT 22 1987

OCT 19 /87

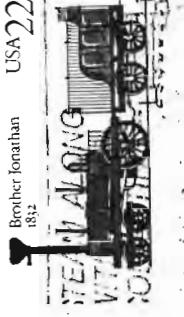
Tôi có 2 người con đang có
ở thai Cái Tao (Hàm Tân - Thuận
Hải) tên là:

- 1) Nguyễn Như Sang (Trung Tài)
- 2) Nguyễn Như Quan (Thiệu Tài)

Địa chỉ tôi:

Bà Liêu - Thị - Mới

Mrs. Lieu Thi Moi



Hội Gia Định Tự Nghiêm Chánh Trí

P.O. Box 5435
Arlington VA 22205

OCT 22 1987



Copy

Bangkok, Thailand

Date: January 1986Re: ██████████

Dear Sir/Madam:

This is in response to your inquiry concerning the United States Orderly Departure Program, a program by which qualified individuals are able to resettle in the United States from Vietnam. The high volume of ODP cases and inquiries unfortunately prevent our giving you a more formal response than this letter.

We regret that the Orderly Departure Program policy prohibits responses to inquiries from any party other than the petitioner, a very close relative of the beneficiary in Vietnam, or the petitioner's representative designated in writing on Immigration and Naturalization Service (INS) Form G-28.

We acknowledge receipt of the documents for Nguyen Sang Nhu, IV No. 40292, which you sent us on 17 February 1986. We have/have not reviewed your relative's/relatives' files. File review is conducted in accordance with an established schedule of priorities. If additional documents are needed, we shall contact you after the file has been reviewed.

The documents which we will need to complete ██████████'s case are:

The Letter of Introduction (LOI) which you are inquiring about has/has not been issued. The LOI does not guarantee that you/your relative(s) will receive exit permission, as that must be obtained from the Vietnamese authorities.

Should you/your relative(s) receive an exit permit, please notify ODP of the exit permit numbers for each person listed on the case.

The interview with the UNHCR representative in Ho Chi Minh City has not been conducted. Interviews are scheduled by the Vietnamese authorities, and we have no influence on the scheduling of individual cases for interview.

Your relative(s) has/have been interviewed in Ho Chi Minh City, but his/her/their case has not yet been approved by a Consular or INS officer.

We are awaiting a medical clearance for your relative(s).

Your relative(s) has/have been approved for the U.S., and we have notified the Vietnamese that he/she/they may be placed on a manifest for departure. We cannot predict when he/she/they will be manifested as that is solely up to the Vietnamese authorities. A local voluntary agency in your area will notify you of your relative's/relatives' onward travel plans and his/her/their exact date of arrival in the United States.

We are awaiting a medical clearance for your relative(s).

Your relative(s) has/have been approved for the U.S., and we have notified the Vietnamese that he/she/they may be placed on a manifest for departure. We cannot predict when he/she/they will be manifested as that is solely up to the Vietnamese authorities. A local voluntary agency in your area will notify you of your relative's/relatives' onward travel plans and his/her/their exact date of arrival in the United States.

Sincerely,

Rue

Orderly Departure Program
American Embassy - Box 58
APO San Francisco 96346-0001

Cash in
20

1792

Feb. 21 1988

68-101 1644

CAO THANH THI
NGUYEN THUY

PAY TO THE ORDER OF HCI GIADINH TUNHAN C TRI \$ 40.00

Forty and no 100 DOLLARS

SOVRAN BANK

Sovran Bank, N.A., Falls Church, Virginia

MEMO _____

Blank

TN: Nguyen Nhieu Sam
Nguyen Nhieu Quan
Nguyen Thi Binh



Bangkok, Thailand

Date: 1 May 1986Re: Nguyen Sang NhuIV- 40299

Dear Sir/Madam:

This is in response to your inquiry concerning the United States Orderly Departure Program, a program by which qualified individuals are able to resettle in the United States from Vietnam. The large volume of ODP cases and inquiries unfortunately prevent our giving you a more formal response than this letter.

We regret that the Orderly Departure Program policy prohibits responses to inquiries from any party other than the petitioner, a very close relative of the beneficiary in Vietnam, or the petitioner's representative designated in writing on Immigration and Naturalization Service (INS) Form G-28.

We acknowledge receipt of the documents for Nguyen Sang Nhu, IV No. 40299, which you sent us on 19 February 1986. We have/have not reviewed your relative's/relatives' files. File review is conducted in accordance with an established schedule of priorities. If additional documents are needed, we shall contact you after the file has been reviewed.

The documents which we will need to complete Nguyen Sang Nhu's case are:

The Letter of Introduction (LOI) which you are inquiring about has/has not been issued. The LOI does not guarantee that you/your relative(s) will receive exit permission, as that must be obtained from the Vietnamese authorities.

Should you/your relative(s) receive an exit permit, please notify ODP of the exit permit numbers for each person listed on the case.

The interview with the UNHCR representative in Ho Chi Minh City has not been conducted. Interviews are scheduled by the Vietnamese authorities, and we have no influence on the scheduling of individual cases for interview.

Your relative(s) has/have been interviewed in Ho Chi Minh City, but his/her/their case has not yet been approved by a Consular or INS officer.

We are awaiting a medical clearance for your relative(s).

Your relative(s) has/have been approved for the U.S., and we have notified the Vietnamese that he/she/they may be placed on a manifest for departure. We cannot predict when he/she/they will be manifested as that is solely up to the Vietnamese authorities. A local voluntary agency in your area will notify you of your relative's/relatives' onward travel plans and his/her/their exact date of arrival in the United States.

Sincerely,

Puu.

Orderly Departure Program
American Embassy - Box 58
APO San Francisco 96346-0001



Copy

Bangkok, Thailand

Date: 7/14/10

Re: A. M.

Dear Sir/Madam:

This is in response to your inquiry concerning the United States Orderly Departure Program, a program by which qualified individuals are able to resettle in the United States from Vietnam. The high volume of 300 cases and inquiries unfortunately prevent our giving you a more formal response than this letter.

177 we regret that the Ombudsman Program policy prohibits responses to inquiries from any party other than the petitioner, a very close relative of the beneficiary in Vietnam, or the petitioner's representative designated in writing to Immigration and Naturalization Service (INS) Form G-28.

1/1 We acknowledge receipt of the documents for Nguyen Sang Nhu,
EV No. 40299, which you sent on 18 February 1986.
We have/have not reviewed your relative's/relative's files. File review is
conducted in accordance with an established schedule of priorities. If
additional documents are needed, we will contact you after the file has
been reviewed.

The documents which we shall have to complete in this case are:

The Letter of Introduction (LOI) which you are inquiring about has/has not been issued. The LOI does not guarantee that you/your relative(s) will receive exit permission, as that must be obtained from the Vietnamese authorities.

Should you/your relative(s) receive an exit permit, please notify DOP of the exit permit numbers for each person listed on the case.

The interview with the UNHCR representative in Ho Chi Minh City has not been conducted. Interviews are scheduled by the Vietnamese authorities, and we have no influence on the scheduling of individual cases for interview.

Your relative(s) has/have been interviewed in Ho Chi Minh City, but his/her/their case has not yet been approved by a Consular or INS officer.

We are awaiting a medical clearance for your relative(s).

11 Your relative(s) has/have been approved for the U.S., and we have notified the Vietnamese that he/she/they may be placed on a manifest for departure. We cannot predict when he/she/they will be manifested as that is solely up to the Vietnamese authorities. A local voluntary agency in your area will notify you of your relative's/relatives' onward travel plans and his/her/their exact date of arrival in the United States.

/ We are awaiting a medical clearance for your relative(s).

Your relative(s) has/have been approved for the U.S., and we have notified the Vietnamese that he/she/they may be placed on a manifest for departure. We cannot predict when he/she/they will be manifested as that is solely up to the Vietnamese authorities. A local voluntary agency in your area will notify you of your relative's/relatives' onward travel plans and his/her/their exact date of arrival in the United States.

Sincerely,

June.

Orderly Departure Program
American Embassy - Box 58
NPO San Francisco 96346-0001

Embassy of the United States of America

BANGKOK, THAILAND

Date: _____

Re: _____

Dear Sir/Madam:

This is in response to your inquiry concerning the United States Orderly Departure Program, a program by which qualified individuals are able to resettle in the United States from Vietnam. The high volume of ODP cases and inquiries unfortunately prevent our giving you a more formal response than this letter.

✓ We regret that the Orderly Departure Program policy prohibits responses to inquiries from any party, other than the petitioner, a very close relative of the petitioner, family in Vietnam, or the petitioner's representative designated in writing on Immigration and Naturalization Service (INS) Form G-28.

✓ We acknowledge receipt of the documents for Nguyen Sang Nhu,
EV No. 40299, which you sent on 15 February 1986.
We have/have not reviewed your relative's/relative's files. File review is conducted in accordance with an established schedule of priorities. If additional documents are needed, we will contact you after the file has been reviewed.

✓ The documents which we will need to complete your relative's case are:

- The Letter of Introduction (LOI) which you are inquiring about has/has not been issued. The LOI does not guarantee that you/your relative(s) will receive exit permission, as that must be obtained from the Vietnamese authorities.
- Should you/your relative(s) receive an exit permit, please notify ODP of the exit permit numbers for each person listed on the case.
- The interview with the UNHCR representative in Ho Chi Minh City has not been conducted. Interviews are scheduled by the Vietnamese authorities, and we have no influence on the scheduling of individual cases for interview.
- Your relative(s) has/have been interviewed in Ho Chi Minh City, but his/her/their case has not yet been approved by a Consular or INS officer.
- We are awaiting a medical clearance for your relative(s).
- Your relative(s) has/have been approved for the U.S., and we have notified the Vietnamese that he/she/they may be placed on a manifest for departure. We cannot predict when he/she/they will be manifested as that is solely up to the Vietnamese authorities. A local voluntary agency in your area will notify you of your relative's/relative's onward travel plans and his/her/their exact date of arrival in the United States.

Sincerely,

Pm.

Orderly Departure Program
American Embassy - Box 58
APO San Francisco 96346-0001

Pennsylvania, February 25, 1988.

To : Mrs. Khuc Minh Tho
President of the Families of
Vietnamese Political Prisoners Association.
P.O Box 5435 Arlington, Va 22205

From : Mrs. Lieu Thi M^oi

Dear Mrs. Tho,

I, the undersigned, Lieu Thi Moi, 76 years of age,
widower, am presently residing at
mother of :

- The former Army Lt Col. ^{Nguy^{en}} Nhu Sang, born on
March 10, 1932 at Cantho (VietNam) married having 4 children.
- The former Armored Cavalry Maj. ^{Nguy^{en}} Nhu Quan, born on August,
29, 1937 at Cantho (VietNam) is still single.

Both of them had been sent to Re-education Camp since June 1975
and were released recently several days before Vietnamese Lunar
New Year (Tet) 1988. They are actually residing at :

C/O Mrs. Lieu Thi Nhan, 195/3 ap Binh Trieu, Xa Hiep
Binh, Quan Thu Duc, Thanh Pho Ho Chi Minh, VietNam.

I would like to request your assistance, through your
Organization, to have the interview conducted with the Government
of the Socialist Republic of VietNam for allowing them to be
reunited with their families in the USA.

Your assistance will be greatly appreciated.

Sincerely Yours,

FN. 1 - ^{Nguy^{en}} Nhu Sang
(Immigration Visa #040333)
Approved on Jan 16, 1986 by
INS/Philadelphia, Pennsylvania.

2 - ^{Nguy^{en}} Nhu Quan
(Immigration Visa #15503)
approved on March 27, 1982

M^oi Thi Lieu
Lieu, Thi M^oi

Pennsylvania, February 25, 1988.

To : Mrs. Khúc Minh Thô
President of the Families of
Vietnamese Political Prisoners Association.
P.O Box 5435 Arlington, Va 22205

From : Mrs. Lieu Thi Mói

Dear Mrs. Tho,

I, the undersigned, Lieu Thi Moi, 76 years of age, widower, am presently residing at #

mother of :

- The former Army Lt Col. Nguyễn Nhu Sang, born on March 10, 1932 at Cantho (VietNam) married having 4 children.
- The former Armored Cavalry Maj. Nguyễn Nhu Quan, born on August, 29, 1937 at Cantho (VietNam) is still single.

Both of them had been sent to Re-education Camp since June 1975 and were released recently several days before Vietnamese Lunar New Year (Tet) 1988. They are actually residing at :

C/O Mrs. Lieu Thi Nhan, 195/3 ap Binh Trieu, Xa Hiep Binh, Quan Thu Duc, Thanh Pho Ho Chi Minh, VietNam.

I would like to request your assistance, through your Organization, to have the interview conducted with the Government of the Socialist Republic of VietNam for allowing them to be reunited with their families in the USA.

Your assistance will be greatly appreciated.

Sincerely Yours,

FN. 1 - Nguyễn Nhu Sang
(Immigration Visa #040333)
Approved on Jan 16, 1986 by
INS/Philadelphia, Pennsylvania.

2 - Nguyễn Nhu Quan
(Immigration Visa #15503)
Approved on March 27, 1982

Mói Thi Lieu
Lieu, Thi Mói

Pennsylvania, February 25, 1988.

To : Mrs. Khúc Minh Thô
President of the Families of
Vietnamese Political Prisoners Association.
P.O Box 5435 Arlington, Va 22205

From : Mrs. Lieu Thi Mói

Dear Mrs. Tho,

I, the undersigned, Lieu Thi Moi, 76 years of age, widower, am presently residing at #

mother of :

- The former Army Lt Col. Nguyễn Nhu Sang, born on March 10, 1932 at Cantho (VietNam) married having 4 children.
- The former Armored Cavalry Maj. Nguyễn Nhu Quan, born on August, 29, 1937 at Cantho (VietNam) is still single.

Both of them had been sent to Re-education Camp since June 1975 and were released recently several days before Vietnamese Lunar New Year (Tet) 1988. They are actually residing at :

C/O Mrs. Lieu Thi Nhan, 195/3 ap Binh Trieu, Xa Hiep
Binh, Quan Thu Duc, Thanh Pho Ho Chi Minh, VietNam.

I would like to request your assistance, through your Organization, to have the interview conducted with the Government of the Socialist Republic of VietNam for allowing them to be reunited with their families in the USA.

Your assistance will be greatly appreciated.

Sincerely Yours,

Mói Thi Lieu

Lieu, Thi Mói

FN. 1 - Nguyễn Nhu Sang
(Immigration Visa #040333)
Approved on Jan 16, 1986 by
INS/Philadelphia, Pennsylvania.

2 - Nguyễn Nhu Quan
(Immigration Visa #15503)
Approved on March 27, 1982

Case ID#		DO NOT WRITE IN THIS BLOCK — FOR EXAMINING OFFICE ONLY		
Action Stamp		Fee Stamp		
A#				
G-28 or Volag #				
Section of Law: <input type="checkbox"/> 201 (b) spouse <input type="checkbox"/> 203 (a)(1) <input type="checkbox"/> 201 (b) child <input type="checkbox"/> 203 (a)(2) <input type="checkbox"/> 201 (b) parent <input type="checkbox"/> 203 (a)(4) <input type="checkbox"/> 203 (a)(5) AM CON: _____		Petition was filed on _____ (priority date) <input type="checkbox"/> Personal Interview <input type="checkbox"/> Previously Forwarded <input type="checkbox"/> Pet. <input type="checkbox"/> Ben. "A" File Reviewed <input type="checkbox"/> Stateside Criteria <input type="checkbox"/> Field Investigations <input type="checkbox"/> I-485 Simultaneously <input type="checkbox"/> 204 (a)(2)(A) Resolved <input type="checkbox"/> 204 (h) Resolved		
REMARKS:				

A. Relationship

1. The alien relative is my: 2. Are you related by adoption? 3. Did you gain permanent residence through adoption?

Husband/Wife Parent Brother/Sister Child Yes No Yes No

B. Information about you

1. Name (Family name in CAPS)	(First)	(Middle)
LIEU	MOI	THI
2. Address (Number and Street)	(Apartment Number)	
#		
(Town or City)	(State/Country) (ZIP/Postal Code)	
THIEN MY	SOUTH VIETNAM	
4. Date of Birth (Mo/Day/Year)	5. Sex <input type="checkbox"/> Male 12-11-10	6. Marital Status <input type="checkbox"/> Married <input checked="" type="checkbox"/> Widowed
		<input type="checkbox"/> Single <input type="checkbox"/> Divorced
7. Other Names Used (including maiden name)	NONE	
8. Date and Place of Present Marriage (if married)	11-25-30 CAN THO, SOUTH VIETNAM	
9. Social Security number	10. Alien Registration Number (if any)	
	A21-515-398	
11. Names of Prior Husbands/Wives	12. Date(s) Marriage(s) Ended	
NGUYEN NHU LONG	DECEASED	

13. If you are a U.S. citizen, complete the following:

My citizenship was acquired through (check one)

Birth in the U.S.
 Naturalization

Give number of certificate, date and place it was issued
11473911, MAY 12, 82 US DISTRICT CT.
MIDDLE DISTRICT OF PA.
HARRISBURG, PENNA.

Parents

Have you obtained a certificate of citizenship in your own name?

Yes No

If "Yes," give number of certificate, date and place it was issued

SAME AS ABOVE

14a. If you are a lawful permanent resident alien, complete the following:

Date and place of admission for, or adjustment to, lawful permanent residence, and class of admission:

14b. Did you gain permanent resident status through marriage to a United States citizen or lawful permanent resident?

Yes No

C. Information about your alien relative

1. Name (Family name in CAPS)	(First)	(Middle)
NGUYEN	SANG	NHU
2. Address (Number and Street)	(Apartment Number)	
195/3 AP BINH TRIEU, XA HIEP BINH,		
(Town or City)	(State/Country) (ZIP/Postal Code)	
QUAN THU DUC, HO CHI MINH CITY, S. VIETNAM		
3. Place of Birth (Town or City)	(State/Country)	
THIEN MY	(SOUTH VIETNAM)	
4. Date of Birth (Mo/Day/Year)	5. Sex <input checked="" type="checkbox"/> Male 3/10/32	6. Marital Status <input checked="" type="checkbox"/> Married <input type="checkbox"/> Widowed
		<input type="checkbox"/> Single <input type="checkbox"/> Divorced
7. Other Names Used (including maiden name)	N/A	

8. Date and Place of Present Marriage (if married)
12/09/55 SOTRANG (SOUTH VIETNAM)

9. Social Security number 10. Alien Registration Number (if any)
N/A N/A

11. Names of Prior Husbands/Wives 12. Date(s) Marriage(s) Ended
N/A N/A

13. Has your relative ever been in the U.S.?

Yes No

14. If your relative is currently in the U.S., complete the following:
He or she last arrived as a (visitor, student, stowaway, without inspection, etc.)

N/A N/A

Arrival/Departure Record (I-94) Number Date arrived (Month/Day/Year)

Date authorized stay expired, or will expire as shown on Form I-94 or I-95

N/A

15. Name and address of present employer (if any)

N/A

Date this employment began (Month/Day/Year)

N/A

16. Has your relative ever been under immigration proceedings?

Yes No Where _____ When _____

Exclusion Deportation Rescission Judicial Proceedings

INITIAL RECEIPT	RESUBMITTED	RELOCATED	COMPLETED		
Rec'd	Sent	Approved	Denied	Returned	

C. (Continued) Information about your alien relative

16. List husband/wife and all children of your relative (if your relative is your husband/wife, list only his or her children).

Name	Relationship	Date of Birth	Country of Birth
DUONG THI HOA SEN	WIFE	3-10-32	SOUTH VIETNAM
NGUYEN THI KIEU LOAN	DAUGHTER	10-24-56	" "
NGUYEN NHU HUY		10-06-57	" "
NGUYEN NHU HUNG		11-30-60	" "
NGUYEN NHU HAI		10-17-65	" "

17. Address in the United States where your relative intends to reside

(Number and Street) (Town or City) (State)

18. Your relative's address abroad

(Number and Street) (Town or City) (Province) (Country)
71 195/3 AP BINH TRIEU, XA HIEP BINH, QUAN THU DUC, HO CHI MINH CITY (VIETNAM)

19. If your relative's native alphabet is other than Roman letters, write his/her name and address abroad in the native alphabet:

(Name) (Number and Street) (Town or City) (Province) (Country)
N/A

20. If filing for your husband/wife, give last address at which you both lived together: From To

(Name) (Apt. No.) (Town or City) (State or Province) (Country) (Month) (Year) (Month) (Year)
N/A

21. Check the appropriate box below and give the information required for the box you checked:

Your relative will apply for a visa abroad at the American Consulate in HO CHI MINH CITY VIETNAM
(City) (Country)

Your relative is in the United States and will apply for adjustment of status to that of a lawful permanent resident in the office of the Immigration and Naturalization Service at _____ If your relative is not eligible for adjustment of status, he or she will apply for a visa abroad at the American Consulate in _____ (City) (Country)

(Designation of a consulate outside the country of your relative's last residence does not guarantee acceptance for processing by that consulate. Acceptance is at the discretion of the designated consulate.)

D. Other Information

1. If separate petitions are also being submitted for other relatives, give names of each and relationship.

NGUYEN NHU QUAN, (SON)

2. Have you ever filed a petition for this or any other alien before? Yes No RESULT
If "Yes," give name, place and date of filing, and result. (INR) PHILADELPHIA 12/9/80 UNKNOWN

Warning: The INS investigates claimed relationships and verifies the validity of documents. The INS seeks criminal prosecutions when family relationships are falsified to obtain visas.

Penalties: You may, by law be imprisoned for not more than five years, or fined \$250,000, or both, for entering into a marriage contract for the purpose of evading any provision of the immigration laws and you may be fined up to \$10,000 or imprisoned up to five years or both, for knowingly and willfully falsifying or concealing a material fact or using any false document in submitting this petition.

Your Certification

I certify, under penalty of perjury under the laws of the United States of America, that the foregoing is true and correct. Furthermore, I authorize the release of any information from my records which the Immigration and Naturalization Service needs to determine eligibility for the benefit that I am seeking.

Signature Thoi Thi Hiee Date 03/25/88 Phone Number _____

Signature of Person Preparing Form if Other than Above

I declare that I prepared this document at the request of the person above and that it is based on all information of which I have any knowledge.

(Print Name) (Address) (Signature) (Date)

ROM
UNITED STATES DEPARTMENT OF JUSTICE
IMMIGRATION AND NATURALIZATION SERVICE
EASTERN ADJUDICATIONS CENTER
POST OFFICE BOX 1270
ST. ALBANS, VT 05478-1270

NOTICE OF APPROVAL OF RELATIVE IMMIGRANT VISA

DATE: Jan 28, 1986

BENEFICIARY: NGUYEN, Sang
FILED: Jun 26, 1985

CLASSIFICATION: P4-1
APPROVED: Jan 16, 1986

A#: Alpha
CONSUL: Bangkok

Please be advised that approval of the petition confers upon the beneficiary an appropriate classification. The approval constitutes no assurance that the beneficiary will be found eligible for visa issuance, admission to the U.S. or adjustment to lawful permanent resident status. Eligibility for the visa issuance is determined only when application therefore is made to a consular officer; eligibility for admission or adjustment is determined only when application therefore is made to an immigration officer. Your petition for preference classification, as shown above, has been forwarded to the United States Consulate shown above. This completes all action by this Service on the petition. Inquiry concerning visa issuance should be addressed to the Consul. This Service will be unable to answer any inquiry concerning visa issuance.

TO

LIEU. Moi

STATE OF VIRGINIA
COUNTY OF FAIRFAX

I, Notary Public in and for Fairfax
County, Virginia, certify that I
have seen the original document
this 27th day of Feb. 1988
and that this is a true copy.


My Commission Expires June 22, 1990

OCT 19 /87

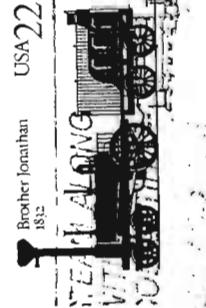
Tôi có 2 người con đang con
ở trại Cải tạo (Hàm Tân - Thuận
Hải) tên là:

- 1) Nguyễn Như Sang (Trung Tá')
- 2) Nguyễn Như Quan (Thiếu Tá')

Địa chỉ tôi:

Bà Liêu - Thị - Mại

Mrs. Lieu Thi Mui



Hội Giỗ Dinh Tu Nhàn Chinh Trì

P.O. Box 5435
ARLINGTON VA 22205

OCT 22 1987

Trại _____
Trại _____

CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM
Hỗn lập — Tự do — Hạnh phúc

Số _____/HS

SHSLD

GIẤY RA TRẠI

Theo thông tư số 966-BCA/TT ngày 31-5-1961 của Bộ Nội vụ;

Thi hành án văn, quyết định tha số _____ ngày _____ tháng _____ năm _____

của _____

Nay cấp giấy tha cho anh/chị có tên sau đây:

Họ, tên khai sinh: _____

Sinh năm 19_____

Các tên gọi khác: _____

Nơi sinh: _____

Nơi đăng ký, nhận khẩu thường trú trước khi bị bắt: _____

Căn cội: _____

Bị bắt ngày: _____

Án phạt: _____

Theo quyết định án văn số _____ ngày _____ tháng _____ năm _____ của _____

Đã bị tống án _____ lần, cộng thành _____ năm _____ tháng _____

Đã được giảm án _____ lần, cộng thành _____ năm _____ tháng _____

Nay về cư trú tại: _____

Nhận xét quá trình cải tạo:

Đã tuân thủ quy định của nhà tù, chấp hành kỷ luật, không vi phạm.

Đã tuân thủ quy định của nhà tù, chấp hành kỷ luật, không vi phạm.

Đã tuân thủ quy định của nhà tù, chấp hành kỷ luật, không vi phạm.

Đương sự phải trình diện tại UBND Phường, xã:

Trước ngày 15 tháng 2 năm 1988

Làm tại _____

Của _____

Danh bì số _____

Líp túc _____

Barber

Họ tên, chữ ký
người được cấp giấy

Ngày 13 tháng 2 năm 1988

Trưởng trại

(ghi rõ họ, tên, cấp bậc, chức vụ)

Cửu Tỷ Lai NGUYỄN NHƯ SANG
Thứ ba ngày 13 tháng 2 năm 1988

196/16 4/12/79 F.11.85

Công văn quan I xác nhận

Số: Nguyễn Nhí Song số 11/1962

Tại: xã Tú Lệ

- Không có phạm vi từ 60F/255 đường Chùa Phèo

- Ngày xin số 195/3 ở Bút Tự - Hiệp Bình - Thủ Đức

Đang có độ tuổi 10: Liên Thị Nhàn

Quyết định 15.02.1988

740/khtn.CA.Q5

Trung tâm xác định

ĐÁO Y BẢN CHẤM BỘ HỘ KHẨU

Đo đường số 11/1962

Hiệp Bình Chánh, Huyện Thủ Đức

TM. Ủ BẢN XÃ

Chủ tịch

UNITED STATES DEPARTMENT OF JUSTICE

IMMIGRATION AND NATURALIZATION SERVICE

P.O. Box 1270

St. Albans, VT 05478-1270

IV 40333/RVA

NOTICE OF APPROVAL OF RELATIVE IMMIGRANT VISA PETITION

NAME AND ADDRESS OF PETITIONER

LIEU, Moi Thi

NAME OF BENEFICIARY	
NGUYEN	Sang Nhu
CLASSIFICATION	FILE NO.
P4-1	ALPHA
DATE PETITION FILED	DATE OF APPROVAL OF PETITION
Mar. 02, 1988 April 08, 1988	

DATE: April 20, 1988

The visa petition you filed has been approved. The beneficiary for whom you filed has been given the appropriate classification. Note the approval gives no assurance that the beneficiary will automatically be found eligible for visa issuance, admission to the United States or adjustment to lawful permanent resident status. Whether the beneficiary gets a visa is decided only when an application is made to a consular officer; whether the beneficiary is admitted or adjusts status in the United States is decided only when an application is made to an immigration officer.

1. YOUR PETITION TO CLASSIFY THE BENEFICIARY AS AN IMMEDIATE RELATIVE OF A UNITED STATES CITIZEN HAS BEEN FORWARDED TO THE UNITED STATES CONSULATE AT _____. THIS COMPLETES ALL ACTION BY THIS SERVICE ON THE PETITION. THE UNITED STATES CONSULATE, WHICH IS PART OF THE DEPARTMENT OF STATE, WILL CONTACT THE BENEFICIARY AND GIVE INSTRUCTIONS ABOUT GETTING A VISA. QUESTIONS ABOUT GETTING A VISA SHOULD BE MADE TO THE UNITED STATES CONSUL.
2. IF YOU BECOME A NATURALIZED CITIZEN OF THE UNITED STATES AND AN IMMIGRANT VISA HAS NOT YET BEEN ISSUED TO THE BENEFICIARY, NOTIFY THIS OFFICE IMMEDIATELY, GIVING THE DATE OF YOUR NATURALIZATION. IF THE PETITION WAS IN BEHALF OF YOUR SON OR DAUGHTER, PLEASE ADVISE WHETHER THAT PERSON IS STILL UNMARRIED. THIS INFORMATION MAY BE HELPFUL TO THE BENEFICIARY IN GETTING A VISA FASTER.
3. YOUR PETITION FOR PREFERENCE CLASSIFICATION HAS BEEN FORWARDED TO THE UNITED STATES CONSULATE AT Bangkok. THIS COMPLETES ALL ACTION BY THE SERVICE. THIS SERVICE DOES NOT ISSUE VISAS IN OTHER COUNTRIES. VISAS ARE ISSUED ONLY BY UNITED STATES CONSULS WHO ARE EMPLOYEES OF THE UNITED STATES DEPARTMENT OF STATE. WHEN THE BENEFICIARY'S TURN IS REACHED ON THE VISA WAITING LIST, THE UNITED STATES CONSUL WILL CONTACT THE BENEFICIARY AND GIVE INSTRUCTIONS ABOUT GETTING A VISA. VISAS ARE ISSUED ACCORDING TO THE DATE THE PETITION WAS FILED. QUESTIONS ABOUT GETTING A VISA SHOULD BE ADDRESSED TO THE UNITED STATES CONSUL.
4. YOUR PETITION SAYS THAT THE BENEFICIARY IS IN THE UNITED STATES AND WILL APPLY TO BECOME A LAWFUL PERMANENT RESIDENT. THE ENCLOSED APPLICATION (FORM I-485) SHOULD BE COMPLETED AND SUBMITTED BY THE BENEFICIARY WITHIN 30 DAYS. (IF THE BENEFICIARY PREVIOUSLY SUBMITTED SUCH AN APPLICATION AND HAD IT RETURNED, IT SHOULD BE RESUBMITTED WITHIN 30 DAYS.)
5. THE BENEFICIARY WILL BE INFORMED OF THE DECISION MADE ON THE PENDING APPLICATION TO BECOME A LAWFUL PERMANENT RESIDENT.
6. THE PETITION SAYS THAT THE BENEFICIARY IS IN THE UNITED STATES AND WILL APPLY TO BECOME A LAWFUL PERMANENT RESIDENT. THE BENEFICIARY MAY NOT APPLY TO BECOME A PERMANENT RESIDENT, HOWEVER, UNTIL A VISA NUMBER IS AVAILABLE. INFORMATION ABOUT VISA NUMBERS MAY BE OBTAINED FROM THE UNITED STATES DEPARTMENT OF STATE, BUREAU OF CONSULAR AFFAIRS, WASHINGTON, D.C.
7. ORIGINAL DOCUMENTS SUBMITTED IN SUPPORT OF YOUR PETITION UNACCOMPANIED BY COPIES HAVE BEEN MADE A PERMANENT PART OF THE PETITION. ANY OTHERS ARE BEING RETURNED WITH THIS FORM.
8. REMARKS.

Very truly yours,
Gilbert C. Tabor
Center Director EAC

MR. Nguyen's 76 years old mother, wife and children are now residing in the U.S. They all have been waiting for a chance to embrace their loved ones, especially Mrs. Lieu Thi Moi. Please issue a LOI for this case and pressure the UN government for an exit visa.

HỘ KHẨU DÂN CỘNG VIỆT NAM
FAMILY COUNCIL OF VIETNAM
POLITICAL PRISONERS ASSOCIATION
CHÍNH TRỊ VIỆT NAM
POLITICAL PRISONERS ASSOCIATION
ON, VA 22205-0635

IV. _____
VIEWL.# _____
I-171 : Yes,

The purpose of this application is to identify persons who are currently held in re-education camps in Vietnam, so that eligibility for U.S. admission via the Orderly Departure Program can be established.

(Has been released on 2/1988)

1. APPLICANT IN VIETNAM NGUYEN NHU SANG
Last Middle First
Current Address 230 (Cau Cui's) TRAI THUẬT K.1 - K.4
Doi 22 Hau Tan - Thuận Hải (VIETNAM)
Date of Birth 3/10/1932 Place of Birth CANTHO (VIETNAM)
Previous Occupation(before 1975) LT-COL. DISTRICT CHIEF/S.SECTOR CMDR.
HOC MON DISTRICT (GIA DINH PROVINCE)
(Rank & Position)
2. TIME SPENT IN RE-EDUCATION CAMP Dates : From MAY 1975 To PRESENT TIME
(still be remained in the camp)
3. SPONSOR'S NAME: TRONG NHU NGUYEN (Brother)
Name

Address & Telephone

4. NAMES OF RELATIVES/ACQUAINTANCES IN THE U.S.

Name, Address & Telephone	Relationship
<u>Lieu Thi moi</u>	<u>Mother</u>
<u>NGUYEN NHU NGUYEN - same as above</u>	<u>Brother</u>
<u>Duong Thi Hoa Lee + 4 children</u>	<u>Wife</u>

If you are eligible to file for the applicant under Category I of the ODP criteria and have not filed an Affidavit of Relationship (AOR), you are encouraged to do so. Also, persons in the U.S. who are eligible to petition for relatives in Vietnam on INS Form I-130 must do so.



HỘI GIA ĐÌNH TÙ NHÂN CHÍNH TRỊ VIỆT NAM
FAMILIES OF VIETNAMESE POLITICAL PRISONERS ASSOCIATION

P.O. BOX 5435, ARLINGTON, VA 22205-0635
TELEPHONE

IV # 040-333

POLITICAL PRISONER REGISTRATION FORM
(Two Copies)

VEWL.#

I-171 : Yes, No

The purpose of this form is to identify persons who are or were formerly interned in re-education camps in Vietnam, so that eligibility for U.S. admission via the Orderly Departure Program can be established.

1. APPLICANT IN VIETNAM NGUYỄN NHƯ SANG
Last NGUYỄN Middle NHƯ First SANG
(Has been released on Feb 1988)

Current Address 230 D-(CĂN CỨ 5) TRẠI THỦ ĐỨC, K.1 - K.4
ĐỘI 22 HÀM TAN (THUẬN HAI)

Date of Birth 3/10/1932 Place of Birth CANTHO (VIETNAM)
LT. COL. DISTRICT CHIEF / S. SECTOR CMDR.

Previous Occupation (before 1975) HÓCMÔN DISTRICT, GIADINH PROVINCE
(Rank & Position) 02/88

2. TIME SPENT IN RE-EDUCATION CAMP Dates : From MAY 1975 To PRESENT TIME

3. SPONSOR'S NAME: TRỌNG NHƯ NGUYỄN (Brother)
Name ..

Address & Telephone

4. NAMES OF RELATIVES/ACQUAINTANCES IN THE U.S.

Name, Address & Telephone

Relationship

LIÊU THỊ MƠI

Mother

NGUYỄN NHƯ NGUYỄN

BROTHER

Dzung thi Hoa Sae + 4 children

Wife

If you are eligible to file for the applicant under Category I of the ODP criteria and have not filed an Affidavit of Relationship (AOR), you are encouraged to do so. Also, persons in the U.S. who are eligible to petition for relatives in Vietnam on INS Form I-130 must do so.

5. Name of principal
applicant:

Nguyen Nhieu Sang

* Wife & 4 children
are presently in the U.S.



HỘI GIA ĐÌNH TÙ NHÂN CHÍNH TRỊ VIỆT NAM
FAMILIES OF VIETNAMESE POLITICAL PRISONERS ASSOCIATION

P.O. BOX 5435, ARLINGTON, VA 22205-0635
TELEPHONE:

IV # 040-333

POLITICAL PRISONER REGISTRATION FORM
(Two Copies)

VEWL.#

I-171 : Yes, No

The purpose of this form is to identify persons who are or were formerly interned in re-education camps in Vietnam, so that eligibility for U.S. admission via the Orderly Departure Program can be established.

(Has been released on 2/1988)

1. APPLICANT IN VIETNAM

NGUYỄN

NHƯ

SANG

Last

Middle

First

Current Address 230 (Câm Cùi 5) TRẠI THUẬT ĐỨC K.1 - K. A
Đồi 22 Hau Tân - Thuận Hải (VIETNAM)

Date of Birth 3/10/1932 Place of Birth CANTHO (VIETNAM)

LT-COL. DISTRICT CHIEF/S. SECTOR CMDE.

Previous Occupation (before 1975) HỘC MÔN DISTRICT (GIA DỊNH PROVINCE)
(Rank & Position)

2. TIME SPENT IN RE-EDUCATION CAMP

Dates : From

MAY 1975 To PRESENT TIME
(still be remained in the camp)

3. SPONSOR'S NAME:

TRỌNG NHƯ NGUYỄN (Brother)

Name

Address & Telephone

4. NAMES OF RELATIVES/ACQUAINTANCES IN THE U.S.

Name, Address & Telephone

Relationship

LIÊU THỊ MỚI

Mother

NGUYỄN NHƯ NGUYỄN - Same as above Brother
Đường Thị Hoa Sói + 4 children. wife

If you are eligible to file for the applicant under Category I of the ODP criteria and have not filed an Affidavit of Relationship (AOR), you are encouraged to do so. Also, persons in the U.S. who are eligible to petition for relatives in Vietnam on INS Form I-130 must do so.

5. Name of principal applicant
Nguyen Nhieu Sang

* Wife and ^{four} children
are presently in the US.

INTAKE FORM (Two Copies)
MAU DON VE LY-LICH

(Has been released on Feb. 1988)

NAME (Ten Tu-nhan) : NGUYEN NHIC SANG
Last (Ten Ho) Middle (Guia) First (Ten goi)DATE, PLACE OF BIRTH :
(Nam, noi sinh) Month (Thang) Day (Ngay) Year (Nam)SEX (Nam hay Nu) : Male (Nam) : _____ Female (Nu) : _____MARITAL STATUS : Single (Doc than) : _____ Married (Co lap gia dinh) : _____
(Tinh trang gia dinh) :ADDRESS IN VIETNAM : 90 Ba Lien Thi Nhan
(Dia chi tai Viet-Nam) 195/3 An Binh ~~Thien~~ Xa Hiep Binh Quan
Thi Dau, T.P Ho Chi Minh (Vietnam)POLITICAL PRISONER (Co la tu nhan tai VN hay khong) : Yes (Co) 0 No (Khong) Has been released on 2/1988If Yes (Neu co) : From (Tu) : After 1975 To (Den) : PresentPLACE OF RE-EDUCATION : Z.30 (Can Cau 5) Trai Thu Duc K1 - K.4
CAMP (Trai tu) Doi 22 - Ham tam, Trung Phu Ai HauPROFESSION (Nghe nghiep) : Quan Truy Kiem Chi Khu Truy Duan Hoc Mon
Tu Operating (Has been released on 2/1988)

EDUCATION IN U.S. (Du hoc tai My) :

VN ARMY (Quan doi VN) Rank (Cap bac) : Trung ta OLINCHVN GOVERNMENT (Trong chinh phu VN) Position (Chuc vu) : None Date (nam) : NoneAPPLICATION FOR O.D.P. (Da co nap don cho ODP) : Yes (Co) : _____IV Number (So ho so) : 040-333
No (Khong) : _____NUMBER OF DEPENDENTS ACCOMPANYING (So nguoi di theo) : None
(Ten than nhan thap tung) Xin ghi ben sau voi day du chi tieuMAILING ADDRESS IN VN (Dia chi lien lac tai VN) : None

NAME & ADDRESS OF SPONSOR/RELATIVE (Ten va Dia chi Than nhan hay Nguoi Bao tro) :

Trong Nhieu NguyenU.S. CITIZEN (Quoc tich Hoa-Ky) : Yes (Co) : _____ No (Khong) : _____RELATIONSHIP WITH PRISONER (Lien he voi tu nhan tai VN) : BrotherNAME & SIGNATURE : Trong Nhieu Nguyen Trong Nhieu

ADDRESS & TELEPHONE OF INFORMANT

(Ten, Chu ky, Dia chi va Dien thoai cua nguoi dien don nay)

nhieu

DATE:

11 8 87
Month (Thang) Day (Ngay) Year (Nam)

5. Name of principal
applicant:

Nguyễn Nhã Sang

* Wife & ^{four} children are
presently in the USA



HỘI GIA ĐÌNH TÙ NHÂN CHÍNH TRỊ VIỆT NAM
FAMILIES OF VIETNAMESE POLITICAL PRISONERS ASSOCIATION

P.O. BOX 5435, ARLINGTON, VA 22205-0635
TELEPHONE:

Hội Đồng Quản Trị
Board of Directors

KHÚC MINH THƠ
NGUYỄN THỊ HẠNH
NGUYỄN QUỲNH CÁO
NGUYỄN VĂN GIỎI
NGUYỄN XUÂN LAN
HIẾP LOWMAN
TRẦN KIM DUNG
TRẦN THỊ PHƯƠNG

Ban Chấp Hành T.U.
Executive Board

KHÚC MINH THƠ
President
NGUYỄN QUỲNH CÁO
1st Vice-President
TRẦN KIM DUNG
2nd Vice-President
NGUYỄN VĂN GIỎI
Secretary General
TRẦN THỊ PHƯƠNG
Deputy Secretary
NGUYỄN THỊ HẠNH
Treasurer

Cố Vấn Đoàn
Advisory Committee

HIẾP LOWMAN
NGUYỄN XUÂN LAN

Ngày 21 tháng 7 năm 1988

Kính gửi: Ông Nguyễn Văn Sang
3036 Patrick Henry Dr. # 1
Falls Church, VA 22044
Thưa Ông/Bà,

Hội Gia-Đình Tù-Nhân Chính-Tri Việt-Nam đã nhận được
thủ và hồ sơ của Ông/Bà xin đoàn tụ cho thân bằng quyên
thuộc. Chúng tôi thành thật cảm ơn Ông/Bà đã to long tin
tưởng và hào hùng ưng hoạt động của Hội trong công tác nhân
dao này để vận động cho thân nhân của chúng ta sớm được
đoàn tụ.

Chúng tôi đang xúc tiến việc lập danh sách của quý
thân nhân hiện còn bị giam giữ hay đã được trả tự do cũng
với gia đình muôn rồi Việt-Nam theo chương trình "Ra đi có
trật tự" (ODP) để nộp cho cơ quan có thẩm quyền xét.

Nếu Ông/Bà chưa lập hồ sơ đoàn tụ cho thân nhân,
xin hãy điền các mâu định kèm gửi về cho Hội, đồng thời
chúng tôi cũng đề nghị Ông/Bà tiếp xúc với cơ quan thiền
nguyễn tại địa phương để lập thủ tục đoàn tụ qua chương
trình "Ra đi có trật tự". Trường hợp đã nộp đơn rồi,
xin gửi cho Hội một bản sao.

Vì Hội hoạt động có tinh cách tự nguyên, nên xin
Ông/Bà vui lòng mỗi khi liên lạc thủ tín với Hội, gửi
cho một phong bì có dán tem sẵn để tiện việc phục đáp.

Kính thư,

Ba Khúc Minh Thơ
Chu Tich

HỒ SƠ TÊN:

Trung tá Nguyễn Văn Sang.

TAI LIEU CAN BO TUC: (Bản sao, mỗi thủ 2 bản)

LOT

I-171

Có đón ra trại

() ĐIỀN VÀO MÂU ĐỊNH KEM (Mỗi mâu 2 bản)

Viet the

Em bao lau?

Song Nganien 92he



X

Ho So Con thieu

Lo I
I - 171
Gioi ra trai

Mar 8, 1987

Pages Removed (S.S.)

1 page(s) was/were removed from the file of NGUYEN NHU SANG
(3-10-1932) due to containing Social Security numbers. The page(s) was/were copied
with the Social Security numbers covered up. The copy/copies was/were placed back into
the above mentioned file and the original(s) was/were placed into the Restricted/Reserved
files.

-Anna Mallett

Date: JANUARY 11th 2008

C O N T R O L

Card 11/11/87
 Doc. Request; Form 11/11/87
 Release Order
 Computer
 Form "D"
 ODP/Date P.N.G. 2/29/88
 Membership; Letter